

Pamph  
Mod  
L

5 Décembre 1920.

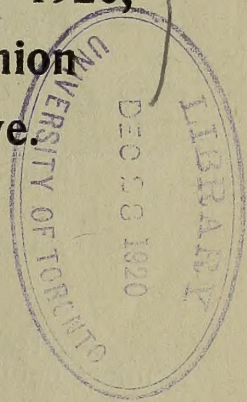
Document de  
l'Assemblée

26

20/48/26.

( Société des Nations. )

( Lettre, en date du 14 septembre 1920,  
émanant du Président de l'Union  
interparlementaire scandinave )



League of Nations.

Letter, dated 14th September, 1920,  
from the President of the Scandinavian  
Inter-parliamentary Union.



(40/6858/6858)

*La lettre suivante, adressée au Secrétaire Général par le Président de l'Union interparlementaire scandinave, et à laquelle était jointe une résolution adoptée par l'Assemblée des Délégués des trois Pays scandinaves, est communiquée pour examen aux Membres de la Société.*

KRISTIANIA,

le 14 septembre 1920.

Monsieur le Secrétaire Général,

Comme président de l'Union interparlementaire scandinave, j'ai l'honneur de vous informer que la 12<sup>e</sup> Assemblée des délégués des trois groupes scandinaves a siégé à Kristiania les 18 et 19 août. L'ordre du jour comporta les trois questions suivantes :

(1) Amendements et compléments au Pacte de la Société des Nations. Rapporteur le Baron Adelsward, Président du Groupe suédois, ancien ministre des finances.

(2) La question du désarmement, notamment l'organisation militaire future des Etats scandinaves. Rapporteurs : MM. Gausdal, député norvégien, le Dr Kragh, sénateur danois, Maurice Hellberg, sénateur suédois.

(3) Législation et mesures administratives contre le chômage. Rapporteur : M. Stauning, député danois, ancien ministre du travail.

*L'Assemblée vota la résolution suivante par rapport aux deux premiers points :*

“ Afin d'assurer le succès des efforts visant le désarmement et une paix durable, l'Assemblée exprime les vœux suivants, dont elle regarde la réalisation comme nécessaire :

“ (1) Que la Société des Nations trouve l'adhésion de tous les Etats civilisés et qu'aucun obstacle ne soit opposé à l'entrée d'aucun Etat qui en exprime le désir ;

“ (2) Que la Société des Nations développe pleinement l'activité prévue pour elle par le Pacte, dès que la prochaine Assemblée des délégués aura été tenue ;

“ (3) Que les principes des droits des nationalités soient insérés dans le Pacte ;

“ (4) Que l'œuvre du développement et de l'entrée en fonctions d'une organisation juridique internationale soit favorisée par la codification du droit international, par l'extension de la compétence de la Cour de justice internationale, et par la création d'une organisation spéciale d'enquête et de conciliation ;

“ (5) Que les Etats prennent le plus tôt possible les mesures nécessaires en vue d'une réduction efficace de l'organisation militaire actuelle ;

“ (6) Que les efforts visant l'abolition de tous les obstacles s'opposant à la liberté des transports et des échanges entre les nations soient appuyés.”

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, l'assurance de ma haute considération.

*Le Président,*

JOH. LUDW. MOWINCKEL.



*The following letter, received from the President of the Scandinavian Inter-parliamentary Union, containing a Resolution, passed by the Assembly of the Delegates of the three Scandinavian Countries, is circulated for the consideration of the Members of the League.* (40/6858/6858)

[Translation.]

CHRISTIANIA,

14th September, 1920.

Sir,

As President of the Scandinavian Inter-parliamentary Union, I have the honour to inform you that the 12th Conference of the delegates of the three Scandinavian groups was held at Christiania on 18th and 19th August. The three following questions were placed on the Agenda :—

(1) Amendments and additions to the Covenant of the League of Nations. Rapporteur : Baron Adelswärd, President of the Swedish Group, former Minister of Finance.

(2) The question of disarmament, particularly with regard to the future military organisation of the Scandinavian States. Rapporteurs : M. Gausdal, Norwegian Deputy, Dr. Kragh, Danish Senator, M. Maurice Hellberg, Swedish Senator.

(3) Legislation and administrative measures to prevent unemployment. Rapporteur : M. Stauning, Danish Deputy, former Minister for Labour.

*The Assembly adopted the following Resolution with regard to the first two points :—*

“ In order to assure the success of the efforts in the direction of disarmament and a durable peace, the Assembly makes the following proposals, fulfilment of which it considers indispensable :

“ (1) That all civilised States should accede to the League of Nations and that no obstacle should be put in the way of any State to prevent it from joining the League, should it wish to do so ;

“ (2) That the League of Nations should fully develop the activities prescribed for it by the Covenant, as soon as the coming Assembly of Delegates shall have been held ;

“ (3) That the principles of the rights of Nationalities should be inserted in the Covenant ;

“ (4) That the development and inauguration of an international judicial organisation should be furthered by the codification of international law, by the extension of the competence of the International Court of Justice and by the creation of a special organisation for investigation and conciliation ;

“ (5) That all States should, as soon as possible, take all necessary measures for the effective reduction of the present military organisations ;

“ (6) That support should be given to the movement for the abolition of all obstacles in the way of freedom of transit and communications between the nations. ”

I have the honour to be, Sir, etc.,

JOH. LUDW. MOWINCKEL,

*President.*



